

I Mina'Trentai Dos Na Liheslaturan Received
Bill Log Sheet

BILL NO.	SPONSOR	TITLE	DATE INTRODUCED	DATE REFERRED	CMTE REFERRED	PUBLIC HEARING DATE	DATE COMMITTEE REPORT FILED	FISCAL NOTES
266-32 (COR)	Judith T. Won Pat, Ed.D. T.R. Muna Barnes Aline A. Yamashita, Ph.D.	AN ACT ADD A NEW §849.7 OF CHAPTER 8 OF TITLE 1 GUAM CODE ANNOTATED RELATIVE TO THE RENAMING OF THE TIYAN PARKWAY TO THE CHALAN MAG'HÅGA. ☐	1/24/14 10:56 a.m.	01/27/14	Committee on Education, Public Library and Women's Affairs	04/01/14 5:30 p.m.	04/09/14 11:48 a.m.	Fiscal Note Requested 01/28/14 Fiscal Note Received 03/31/14



Office of the Speaker
Judith T. Won Pat, Ed.D.

CHAIR, COMMITTEE ON EDUCATION, PUBLIC LIBRARY & WOMEN'S AFFAIRS

Ufisinan I Etmás Ge'helo'Gi Liheslaturan Guåhan
32ND Guam Legislature
I Mina' Trentai Dos Na Liheslaturan Guåhan
155 HESLER PLACE HAGATÑA, GUAM 96910
TEL 671-472-3586/7 • FAX 671-472-3589
JUDIWPAT.COM • SPEAKER@JUDIWPAT.COM

COMMISSIONER

GUAM COMMISSION ON
DECOLONIZATION

GUAM FIRST
COMMISSION

PRESIDENT

ASSOCIATION OF
PACIFIC ISLAND
LEGISLATURES
(APIL)

BOARD MEMBER

PACIFIC RESOURCES FOR
EDUCATION
AND LEARNING
(PREL)


LEGISLATIVE
REPRESENTATIVE

PACIFIC ISLAND
DEVELOPMENT BANK
(PIDB)

FESTIVAL OF THE
PACIFIC ARTS
(FESTPAC)

April 9, 2014

The Honorable Rory J. Respicio
Chairperson
Committee on Rules
I Mina' Trentai Dos Na Liheslaturan Guåhan
32nd Guam Legislature
155 Hesler Place
Hagatna, Guam 96910

RE:  Committee Report on Bill No. 266-32 (COR) as Amended

Dear Chairperson Respicio:


Transmitted herewith for your consideration is the Committee Report on Bill No. 266-32 (COR) as Amended - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Maga'håga

Committee votes are as follows:

<u>5</u>	TO DO PASS
<u>0</u>	TO NOT PASS
<u>3</u>	TO REPORT OUT ONLY
<u>0</u>	TO ABSTAIN
<u>0</u>	TO PLACE IN INACTIVE FILE

Senseramente,

Judith T. Won Pat, Ed.D.
Chairperson


2014 APR -9 AM 11:48



Office of the Speaker
Judith T. Won Pat, Ed.D.

CHAIR, COMMITTEE ON EDUCATION, PUBLIC LIBRARY & WOMEN'S AFFAIRS

Ufisinan I Etmås Ge'helo'Gi Liheslaturan Guåhan
32ND Guam Legislature
I Mina' Trentai Dos Na Liheslaturan Guåhan
155 HESLER PLACE HAGÄTÑA, GUAM 96910
TEL 671-472-3586/7 • FAX 671-472-3589
JUDIWPAT.COM • SPEAKER@JUDIWPAT.COM

COMMISSIONER

GUAM COMMISSION ON
DECOLONIZATION

GUAM FIRST
COMMISSION

PRESIDENT

ASSOCIATION OF
PACIFIC ISLAND
LEGISLATURES
(APIL)

BOARD MEMBER

PACIFIC RESOURCES FOR
EDUCATION
AND LEARNING
(PREL)

**LEGISLATIVE
REPRESENTATIVE**

PACIFIC ISLAND
DEVELOPMENT BANK
(PIDB)

FESTIVAL OF THE
PACIFIC ARTS
(FESTPAC)

COMMITTEE REPORT ON

**Bill No. 266-32 (COR) as Amended -
An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code
Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the
Chalan Maga'Hâga.**



Office of the Speaker
Judith T. Won Pat, Ed.D.

CHAIR, COMMITTEE ON EDUCATION, PUBLIC LIBRARY & WOMEN'S AFFAIRS

Ufisinan I Etmàs Ge'helo'Gi Liheslaturan Guåhan
 32ND Guam Legislature
I Mina' Trentai Dos Na Liheslaturan Guåhan
 155 HESLER PLACE HAGÁTÑA, GUAM 96910
 TEL 671-472-3586/7 • FAX 671-472-3589
 JUDIWPAT.COM • SPEAKER@JUDIWPAT.COM

COMMISSIONER

GUAM COMMISSION ON
 DECOLONIZATION

GUAM FIRST
 COMMISSION

PRESIDENT

ASSOCIATION OF
 PACIFIC ISLAND
 LEGISLATURES
 (APIL)

BOARD MEMBER

PACIFIC RESOURCES FOR
 EDUCATION
 AND LEARNING
 (PREL)

**LEGISLATIVE
 REPRESENTATIVE**

PACIFIC ISLAND
 DEVELOPMENT BANK
 (PIDB)

FESTIVAL OF THE
 PACIFIC ARTS
 (FESTPAC)

April 7, 2014

MEMORANDUM

**TO: All Members
 Committee on Education, Public Library and Women's Affairs**

**FROM: Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D.
 Chairperson**

SUBJECT: Committee Report on Bill No. 266-32 (COR) As Amended.

Transmitted herewith for your consideration is the Committee Report on Bill No. Bill No. 266-32 (COR) as Amended - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Maga'Håga.."

This report includes the following:

- Committee Vote Sheet
- Committee Report Digest
- Bill No. 266-32 (COR)
- Bill No. 266-32 (COR) as Amended
- Public Hearing Sign-in Sheet
- Copies of Submitted Testimony & Supporting Documents
- COR Referral of Bill No. 266-32 (COR)
- Fiscal Note Requirement
- Notices of Public Hearing
- Public Hearing Agenda


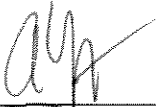



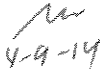

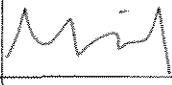

Please take the appropriate action on the attached voting sheet. Your attention to this matter is greatly appreciated. Should you have any questions or concerns, please do not hesitate to contact me.

Senseramente,

Judith T. Won Pat, Ed.D.
 Chairperson

COMMITTEE VOTING SHEET
COMMITTEE ON EDUCATION, PUBLIC LIBRARY AND WOMEN'S AFFAIRS

Bill No. 266-32 (COR) as Amended - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Mag'Hâga.

	SIGNATURE	TO PASS	NOT TO PASS	TO REPORT OUT ONLY	ABSTAIN DUE TO POTENTIAL CONFLICT	TO PLACE IN INACTIVE FILE
Judith T. Won Pat, Ed.D. Chairperson		4/9/14 ✓				
Aline A. Yamashita, Ph.D. Vice Chairperson		4/9/14 ✓				
Frank B. Aguon, Jr. 09 APR 14		✓				
Tina R. Muna-Barnes		✓				
Vicente C. Pangelinan						
Rory J. Respicio				 4-9-14		
Dennis G. Rodriguez, Jr.				✓ 4/9/14		
Michael F.Q. San Nicolas 4/9/14				✓		
V. Anthony Ada		4/9 ✓				



Office of the Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D.

CHAIR, COMMITTEE ON EDUCATION, PUBLIC LIBRARY & WOMEN'S AFFAIRS

Ufisinan I Etmås Ge'helo'Gi Lihelaturan Guåhan
32ND Guam Legislature
I Mina' Trentai Dos Na Lihelaturan Guåhan
155 HESLER PLACE HAGATÑA, GUAM 96910
TEL 671-472-3586/7 • FAX 671-472-3589
JUDIWPAT.COM • SPEAKER@JUDIWPAT.COM

COMMISSIONER

GUAM COMMISSION ON
DECOLONIZATION

GUAM FIRST
COMMISSION

PRESIDENT

ASSOCIATION OF
PACIFIC ISLAND
LEGISLATURES
(APIL)

BOARD MEMBER

PACIFIC RESOURCES FOR
EDUCATION
AND LEARNING
(PREL)

VICE CHAIR

PACIFIC ISLAND
DEVELOPMENT BANK
(PIDB)

MEMBER

FESTIVAL OF THE
PACIFIC ARTS
(FESTPAC)

COMMITTEE REPORT DIGEST

I. OVERVIEW

The Committee on Education, Public Library and Women's Affairs convened a public hearing on April 1 at 5:30 pm in *I Lihelatura's* Public Hearing Room. On the agenda was the consideration of Bill No. 266-32 (COR) - J.T. Won Pat, Ed.D. / T.R. Muna Barnes / A.A. Yamashita, Ph.D. An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the *Chalan Maga'Håga*

Public Notice Requirements

All legal requirements for public notices were met, with requests for publication sent to all media and all Senators on March 25, 2014, (5-Day Notice) and March 29 and 30, 2014 (48-Hour Notice) via email. Copies of the hearing notices are appended to the committee report.

Senators Present

Speaker Won Pat, Ed.D.	Chairperson
Senator Aline A. Yamashita, Ph.D.	Vice Chairperson
Senator Rory Respicio	
Senator Frank Aguon	
Senator Tony Ada	

Appearing before the Committee

None

Written Testimony

None

II. SUMMARY OF TESTIMONY AND DISCUSSION

- **Speaker Won Pat, Ed.D** announced that no individuals signed to testified and no written testimonies were submitted prior to the public hearing.

- **Speaker Won Pat, Ed.D** explained why she introduced the legislation. Her statement is appended to the committee report.

- **Speaker Won Pat Ed.D** concluded the public hearing for Bill No. 266-32 (COR).




III. FINDINGS AND RECOMMENDATIONS

The Committee Education, Public Library and Women's Affairs, hereby reports out Bill No. 266-32 (COR) as Amended with the recommendation TO REPORT OUT

I MINA'TRENTAI DOS NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2014 (SECOND) Regular Session

Bill No. 2014-32 (COR)

Introduced by:

Judith T. Won Pat, Ed.D. 
Tina R. Muna Barnes 
Aline A. Yamashita, Ph.D. 

**AN ACT ADD A NEW §849.7 OF CHAPTER 8 OF
TITLE 1 GUAM CODE ANNOTATED RELATIVE
TO THE RENAMING OF THE TIYAN PARKWAY
TO THE CHALAN MAG'HÅGA.**


BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:

Section 1. A new §849.7 is hereby added to Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated to read as follows:

§849.7. Chalan Maga'håga.

(a) Chamorro women have always held powerful roles in their families and in our society. The most powerful woman in ancient Chamorro society was the Maga'håga, or first born daughter of the highest ranking person in a clan. Clans were governed equally by a Maga'håga and a Maga'låhi (the first born son). When decisions were made, the Maga'håga always had the final say. Unfortunately, this power was not respected by Europeans, who wrote the first accounts of Chamorro history and purposely left out the names of women. They were critical of the roles women played in ancient Chamorro society, noting that women held power reserved for men in the rest of the world.

Although Chamorro women are largely unnamed throughout written history, the sacrifices they made to keep the culture alive have not gone unnoticed. Since Chamorro culture is matrilineal, and family lines are traced through mothers,

2014 JAN 21 AM 10:56 

1 many scholars attribute the survival of the culture to women. People’s identity and
2 place in society were determined by who their mothers were. Thus, women shaped the
3 destiny of their children, and ultimately of future generations of Chamorros. They also
4 educated younger Chamorros about their genealogy, ensuring that they would always
5 understand their connections to those around them, to their land, and to the history of
6 their clan.

7 Just as Tiyan is at the center of the island, the Maga’håga is a central
8 figure in our society. Naming the Tiyan Parkway in honor of our island’s powerful
9 women, gives tribute to the important roles women have assumed throughout Guam’s
10 history and today. They carry life in their wombs, nurture their children, and lead their
11 families and our island with respect and dignity.

12 (b) Thus, the Tiyan Parkway located on the Tiyan plateau in the central
13 part of Guam bordering the municipalities of Barrigada, Maite, and Tamuning, shall
14 hereinafter be known as “Chalan Maga’håga” from its Junction with Route 8 (Purple
15 Heart Memorial Highway) to its junction with Route 10A.

16 (c) The Department of Public Works shall post signs along “Chalan
17 Mag’håga” at appropriate intervals that visibly identify the roadway’s official name.

I MINA'TRENTAI DOS NA LIHESLATURAN GUÅHAN
2014 (SECOND) Regular Session

Bill No. 266-32(COR)

Introduced by:
As amended by the Committee on
Education, Public Library and Women's
Affairs

Judith T. Won Pat, Ed.D.
Tina R. Muna Barnes
Aline A. Yamashita, Ph.D.

**AN ACT TO ADD A NEW §849.7 OF CHAPTER 8
OF TITLE 1 GUAM CODE ANNOTATED
RELATIVE TO THE RENAMING OF THE TIYAN
PARKWAY TO THE CHALAN MAGA'HÅGA.**

1 **BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:**

2 **Section 1.** A new §849.7 is hereby added to Chapter 8 of Title 1 Guam Code
3 Annotated to read as follows:

4 **§849.7. Chalan Maga'håga.**

5 (a) Chamorro women have always held powerful roles in their families
6 and in our society. The most powerful woman in ancient Chamorro society was the
7 Maga'håga, or first born daughter of the highest ranking person in a clan. Clans were
8 governed equally by a Maga'håga and a Maga'låhi (the first born son). When
9 decisions were made, the Maga'håga always had the final say. Unfortunately, this
10 power was not respected by Europeans, who wrote the first accounts of Chamorro
11 history and purposely left out the names of women. They were critical of the roles
12 women played in ancient Chamorro society, noting that women held power reserved
13 for men in the rest of the world.

14 Although Chamorro women are largely unnamed throughout written
15 history, the sacrifices they made to keep the culture alive have not gone unnoticed.
16 Since Chamorro culture is matrilineal, and family lines are traced through mothers,

1 many scholars attribute the survival of the culture to women. People’s identity and
2 place in society were determined by who their mothers were. Thus, women shaped the
3 destiny of their children, and ultimately of future generations of Chamorros. They also
4 educated younger Chamorros about their genealogy, ensuring that they would always
5 understand their connections to those around them, to their land, and to the history of
6 their clan.

7 Just as Tiyan is at the center of the island, the Maga’håga is a central
8 figure in our society. Naming the Tiyan Parkway in honor of our island’s powerful
9 women, gives tribute to the important roles women have assumed throughout Guam’s
10 history and today. They carry life in their wombs, nurture their children, and lead their
11 families and our island with respect and dignity.

12 (b) Thus, the Tiyan Parkway located on the Tiyan plateau in the central
13 part of Guam bordering the municipalities of Barrigada, Maite, and Tamuning, shall
14 hereinafter be known as “Chalan Maga’håga” from its Junction with Route 8 (Purple
15 Heart Memorial Highway) to its junction with Route 10A.

16 (c) The Department of Public Works shall post signs along “Chalan
17 Mag’håga” at appropriate intervals that visibly identify the roadway’s official name.

COMMITTEE ON EDUCATION, PUBLIC LIBRARY & WOMEN'S AFFAIRS
SIGN-IN SHEET
PUBLIC HEARING

April 1, 2014
 5:30 pm

Bill No. 266-32 (COR) - J.T. Won Pat, Ed.D. / T.R. Muna Barnes / A.A. Yamashita, Ph.D.

An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Mag'Hâga.

NAME	AGENCY OR ORGANIZATION <i>(IF ANY)</i>	SUPPORT? OPPOSE?	WRITTEN TESTIMONY	ORAL TESTIMONY	CONTACT NUMBER	EMAIL ADDRESS

Remarks about Chalan Maga'håga

Public Hearing, April 1, 2014

Buenas yan Hafa Adai,

Chamorro women have always held powerful roles in their families and in our society. The most powerful woman in ancient Chamorro society was the Maga'håga, or first born daughter of the highest ranking person in a clan. Clans were governed equally by a Maga'håga and a Maga'låhi (the first born son). When decisions were made, the Maga'håga always had the final say. Unfortunately, this power was not respected by Europeans, who wrote the first accounts of Chamorro history and purposely left out the names of women. They were critical of the roles women played in ancient Chamorro society, noting that women held power reserved for men in the rest of the world.

Although Chamorro women are largely unnamed throughout written history, the sacrifices they made to keep the culture alive have not gone unnoticed. Since Chamorro culture is matrilineal, and family lines are traced through mothers, many scholars attribute the survival of the culture to women. People's identity and place in society were determined by who their mothers were. Thus, women shaped the destiny of their children, and ultimately the destiny of future generations of Chamorros. They also educated younger Chamorros about their genealogy, ensuring that they would always understand their

connections to those around them, to their land, and to the history of their clan.

Just as Tiyan is at the center of the island, the Maga'håga is a central figure in our society. They carry life in their wombs, nurture their children, and lead their families and our island with respect and dignity. Naming the Tiyan Parkway in honor of our island's powerful women, gives tribute to the important roles women have assumed throughout Guam's history and the important contributions they continue to make today.

Saina Ma'ase.



COMMITTEE ON RULES

I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan • The 32nd Guam Legislature
155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910 • www.guamlegislature.com
E-mail: roryforguam@gmail.com • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

Senator
Rory J. Respicio
CHAIRPERSON
MAJORITY LEADER

March 31, 2014

Senator
Thomas C. Ada
VICE CHAIRPERSON
ASSISTANT MAJORITY LEADER

Memorandum

Senator
Vicente (Ben) C. Pangelinan
Member

To: Rennae Meno
Clerk of the Legislature

Speaker
Judith T.P. Won Pat, Ed.D.
Member

From: Senator Rory J. Respicio
Majority Leader & Rules Chair

Subject: Fiscal Notes / Waivers

2014 MAR 31 PM 12:06

Senator
Dennis G. Rodriguez, Jr.
Member

Hafa Adai!

Vice-Speaker
Benjamin J.F. Cruz
Member

Attached please find the fiscal notes and waiver for the bill numbers listed below.

Please note that the fiscal notes, or waivers, are issued on the bills as introduced.

Legislative Secretary
Tina Rose Muña Barnes
Member

FISCAL NOTES:

Senator
Frank Blas Aguon, Jr.
Member

- Bill No. 263-32(COR)
- Bill No. 266-32(COR)
- Bill No. 276-32(COR)
- Bill No. 277-32(COR)
- Bill No. 286-32(COR)

Senator
Michael F.Q. San Nicolas
Member

WAIVER:

- Bill No. 292-32(COR)

Senator
V. Anthony Ada
Member
MINORITY LEADER

Please forward the same to MIS for posting on our website. Please contact our office should you have any questions regarding this matter.

Senator
Aline Yamashita
Member

Si Yu'os ma'åse'!

**BUREAU OF BUDGET & MANAGEMENT RESEARCH**OFFICE OF THE GOVERNOR
Post Office Box 2950, Hagåtña Guam 96932EDDIE BAZA CALVO
GOVERNORJOHN A. RIOS
DIRECTORRAY TENORIO
LIEUTENANT GOVERNORJOSE S. CALVO
DEPUTY DIRECTOR

MAR 28 2014

Senator Rory J. Respicio
Chairperson, Committee on Rules
I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan
The 32nd Guam Legislature
155 Hesler Place
Hagåtña, Guam 96932

Hafa Adai Senator Respicio:

Transmitted herewith is Fiscal Note on the following Bill Nos.: 263-32(COR), 266-32(COR), 276-32(COR), 277-32(COR), 286-32(COR) and Fiscal Note Waiver on the following Bill Nos.: 292-32(COR).

If you have any question(s), please do not hesitate to call the office at 475-9412/9106.



JOHN A. RIOS
Director

Enclosures
cc: Senator Vicente (ben) Pangelinan

**Bureau of Budget & Management Research
Fiscal Note of Bill No. 266-32 (COR)**

AN ACT ADD A NEW §849.7 OF CHAPTER 8 OF TITLE 1 GUAM CODE ANNOTATED RELATIVE TO THE RENAMING OF THE TIYAN PARKWAY TO THE CHALAN MAG'HAGA.

Department/Agency Appropriation Information	
Dept./Agency Affected: Public Works	Dept./Agency Head: Carl V. Dominguez, Director
Department's General Fund (GF) appropriation(s) to date:	11,235,337
Department's Other Fund (Specify) appropriation(s) to date: DPW Building & Design Fund (\$597,019); Guam Highway Fund (\$8,132,517)	8,729,536
Total Department/Agency Appropriation(s) to date:	\$19,964,873

Fund Source Information of Proposed Appropriation			
	General Fund:	Guam Highway Fund:	Total:
FY 2013 Unreserved Fund Balance		\$0	\$0
FY 2014 Adopted Revenues	\$0	\$0	\$0
FY 2014 Apprx. (Bill No. 1(4-S))	\$0	\$0	\$0
Sub-total:	\$0	\$0	\$0
Less appropriation in Bill	\$0	\$0	\$0
Total:	\$0	\$0	\$0

Estimated Fiscal Impact of Bill						
	One Full Fiscal Year	For Remainder of FY 2014 (if applicable)	FY 2015	FY 2016	FY 2017	FY 2018
General Fund	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0
Guam Highway Fund 1/	\$1,638	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0
Total	\$1,638	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0

1. Does the bill contain "revenue generating" provisions? // Yes No
If Yes, see attachment
2. Is amount appropriated adequate to fund the intent of the appropriation? /X/ N/A
If no, what is the additional amount required? \$ _____ /X/ N/A
3. Does the Bill establish a new program/agency? // Yes No
If yes, will the program duplicate existing programs/agencies? // N/A
Is there a federal mandate to establish the program/agency? // Yes No
4. Will the enactment of this Bill require new physical facilities? // Yes No
5. Was Fiscal Note coordinated with the affected dept/agency? If no, indicate reason: /X/ Yes No
// Requested agency comments not received by due date / / Other:

Analyst: 4/18/14 Date: 3/24/14 Director: [Signature] Date: **MAR 28 2014**
Angela Flores, BMA IV John A. Rios, Director

Footnotes: 1/
The proposed legislation will entail a fiscal impact on the Guam Highway Fund relative to the posting of roadway signs for "Chalan Maga'haga." The Department of Public Works has estimated that the posting of six (6) signs will meet the intent of the proposed Bill. A total cost of \$1,638 is estimated for six (6) roadway signs based on \$273 per sign (\$173 Supplies & Materials / \$100 installation), which will be absorbed under DPW's budget. Also, it is uncertain that various spellings for the name are included in the legislation as follows: (a) Bill title and line 17- Chalan Mag'Haga; and (b) line 14 - Chalan Maga'haga.



COMMITTEE ON RULES

I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan • The 32nd Guam Legislature

155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910 • www.guamlegislature.com

E-mail: roryforguam@gmail.com • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

Senator
Rory J. Respicio
CHAIRPERSON
MAJORITY LEADER

Senator
Thomas C. Ada
VICE CHAIRPERSON
ASSISTANT MAJORITY LEADER

Senator
Vicente (Ben) C. Pangelinan
Member

Speaker
Judith T.P. Won Pat, Ed.D.
Member

Senator
Dennis G. Rodriguez, Jr.
Member

Vice-Speaker
Benjamin J.F. Cruz
Member

Legislative Secretary
Tina Rose Muña Barnes
Member

Senator
Frank Blas Aguon, Jr.
Member

Senator
Michael F.Q. San Nicolas
Member

Senator
V. Anthony Ada
Member
MINORITY LEADER

Senator
Aline Yamashita
Member

January 27, 2014

MEMORANDUM

To: Rennae Meno
Clerk of the Legislature

Attorney Therese M. Terlaje
Legislative Legal Counsel

From: Senator Rory J. Respicio
Chairperson of the Committee on Rules

Subject: Referral of Bill Nos. 266-32(COR), 267-32(COR), and 268-32(COR)

As the Chairperson of the Committee on Rules, I am forwarding my referral of **Bill Nos. 266-32(COR), 267-32(COR), and 268-32(COR)**.

Please ensure that the subject bills are referred, in my name, to the respective committee, as shown on the attachment. I also request that the same be forwarded to all members of *I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan*.

Should you have any questions, please feel free to contact our office at 472-7679.

Si Yu'os Ma'åse!

Attachment

I Mina'Trentai Dos Na Liheslaturan Guahan
Bill Log Sheet

BILL NO.	SPONSOR	TITLE	DATE INTRODUCED	DATE REFERRED	CMTE REFERRED	PUBLIC HEARING DATE	DATE COMMITTEE REPORT FILED	FISCAL NOTES
266-32 (COR)	Judith T. Won Pat, Ed.D. T.R. Muna Barnes Aline A. Yamashita, Ph.D.	AN ACT ADD A NEW §849.7 OF CHAPTER 8 OF TITLE 1 GUAM CODE ANNOTATED RELATIVE TO THE RENAMING OF THE TIYAN PARKWAY TO THE CHALAN MAG'HÅGA. ☐	1/24/14 10:56 a.m.	01/27/14	Committee on Education, Public Library and Women's Affairs			



Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Public Hearing Notice - First

Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>
To: phnotice <phnotice@guamlegislature.org>

Tue, Mar 25, 2014 at 1:35 PM

To: Members of the 32nd Guam Legislature
From: Committee on Education, Public Library and Women's Affairs
Subject: Notice of Public Hearing

The Committee on Education, Public Library and Women's Affairs will conduct a public hearing on Tuesday, April 1, 2014 at 5:30 pm in the Public Hearing Room of the Guam Legislature Building on the following:

- Appointment of Kenneth P. Chargualaf- Member Guam Education Board Retired School Administrator Representative
- Appointment of Charlene D. Concepcion - Member, Guam Education Board Parent Representative
- Appointment of Gina Y. Ramos - Member Guam Community College Board of Trustees
- Bill No. 266-32 (COR) - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Mag'Hâga.

Testimonies should be addressed to Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D. and will be accepted via hand delivery at the Speaker's office; Speaker's mailbox at reproduction room of the Main Legislature Building at 155 Hesler Place, Hagatna, Guam 96910; or fbtorres@judiwonpat.com or through facsimile at 472-3589. The appointment packets of Mr. Chargualaf, Ms. Concepcion, Ms. Ramos and Bill No. Bill No. 266-32 (COR) are available for review at www.guamlegislature.com.

The Guam Legislature complies with provisions of the Americans with Disabilities Act (ADA). Individuals requiring special accommodations or services should contact Mr. Ed Pocaigue at 472-3586/7/8 or by email at edpociague@judiwonpat.com



Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Public Hearing Notice - First

Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Tue, Mar 25, 2014 at 1:36 PM

To: Alicia Perez <perezksto@gmail.com>, Betsy Brown <betsy@k57.com>, Ken Quintanilla <kenq@kuam.com>, "Ngirairiki, Oyaol D" <odngirairiki@guam.gannett.com>, "dmgeorge@guampdn.com" <dmgeorge@guampdn.com>, Kevin Kerrigan <kevin@k57.com>, Sabrina Salas <sabrina@kuam.com>, Krystal Paco <krystal@kuam.com>, Mindy Aguon <mindy@kuam.com>, "clynt@spbguam.com" <clynt@spbguam.com>, "dcrisost@guampdn.com" <dcrisost@guampdn.com>, "editor@mvguam.com" <editor@mvguam.com>, "gdumat-ol@guampdn.com" <gdumat-ol@guampdn.com>, "gerry@mvguam.com" <gerry@mvguam.com>, "news@guampdn.com" <news@guampdn.com>, "mpieper@guampdn.com" <mpieper@guampdn.com>, Clynt Ridgell <clynt@k57.com>, William Ray Gibson <breakfastshowk57@gmail.com>

To: Media

From: Committee on Education, Public Library and Women's Affairs

Subject: Notice of Public Hearing

The Committee on Education, Public Library and Women's Affairs will conduct a public hearing on Tuesday, April 1, 2014 at 5:30 pm in the Public Hearing Room of the Guam Legislature Building on the following:

- Appointment of Kenneth P. Chargualaf- Member Guam Education Board Retired School Administrator Representative
- Appointment of Charlene D. Concepcion - Member, Guam Education Board Parent Representative
- Appointment of Gina Y. Ramos - Member Guam Community College Board of Trustees
- Bill No. 266-32 (COR) - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Mag'Hága.

Testimonies should be addressed to Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D. and will be accepted via hand delivery at the Speaker's office; Speaker's mailbox at reproduction room of the Main Legislature Building at 155 Hesler Place, Hagatna, Guam 96910; or fbtorres@judiwonpat.com or through facsimile at 472-3589. The appointment packets of Mr. Chargualaf, Ms. Concepcion, Ms. Ramos and Bill No. 266-32 (COR) are available for review at www.guamlegislature.com.

The Guam Legislature complies with provisions of the Americans with Disabilities Act (ADA). Individuals requiring special accommodations or services should contact Mr. Ed Pocaigue at 472-3586/7/8 or by email at edpocaigue@judiwonpat.com



Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Public Hearing Notice

Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Sat, Mar 29, 2014 at 1:27 PM

To: phnotice <phnotice@guamlegislature.org>

To: Members of the 32nd Guam Legislature

From: Committee on Education, Public Library and Women's Affairs

Subject: Notice of Public Hearing

The Committee on Education, Public Library and Women's Affairs will conduct a public hearing on Tuesday, April 1, 2014 at 5:30 pm in the Public Hearing Room of the Guam Legislature Building on the following:

- Appointment of Kenneth P. Chargualaf- Member Guam Education Board Retired School Administrator Representative
- Appointment of Charlene D. Concepcion - Member, Guam Education Board Parent Representative
- Appointment of Gina Y. Ramos - Member Guam Community College Board of Trustees
- Bill No. 266-32 (COR) - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyán Parkway to the Chalan Mag'Hâga.

Testimonies should be addressed to Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D. and will be accepted via hand delivery at the Speaker's office; Speaker's mailbox at reproduction room of the Main Legislature Building at 155 Hesler Place, Hagatna, Guam 96910; or fbtorres@judiwonpat.com or through facsimile at 472-3589. The appointment packets of Mr. Chargualaf, Ms. Concepcion, Ms. Ramos and Bill No. Bill No. 266-32 (COR) are available for review at www.guamlegislature.com.

The Guam Legislature complies with provisions of the Americans with Disabilities Act (ADA). Individuals requiring special accommodations or services should contact Mr. Ed Pocaigue at 472-3586/7/8 or by email at edpocaigue@judiwonpat.com
Sent from my iPad



Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Public Hearing Notice

Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Sat, Mar 29, 2014 at 1:36 PM

To: Alicia Perez <perezksto@gmail.com>, Betsy Brown <betsy@k57.com>, Clynt Ridgell <clynt@k57.com>, Oyaol D Ngirairikl <odngirairikl@guam.gannett.com>, Krystal Paco <krystal@kuam.com>, Ken Quintanilla <kenq@kuam.com>, Kevin Kerrigan <kevin@k57.com>, Mindy Aguon <mindy@kuam.com>, "news@guampdn.com" <news@guampdn.com>, Sabrina Salas <sabrina@kuam.com>, "jerry@mvguam.com" <jerry@mvguam.com>, "editor@mvguam.com" <editor@mvguam.com>

To: Media
From: Committee on Education, Public Library and Women's Affairs
Subject: Notice of Public Hearing

The Committee on Education, Public Library and Women's Affairs will conduct a public hearing on Tuesday, April 1, 2014 at 5:30 pm in the Public Hearing Room of the Guam Legislature Building on the following:

- Appointment of Kenneth P. Chargualaf- Member Guam Education Board Retired School Administrator Representative
- Appointment of Charlene D. Concepcion - Member, Guam Education Board Parent Representative
- Appointment of Gina Y. Ramos - Member Guam Community College Board of Trustees
- Bill No. 266-32 (COR) - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Mag'Hâga.

Testimonies should be addressed to Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D. and will be accepted via hand delivery at the Speaker's office; Speaker's mailbox at reproduction room of the Main Legislature Building at 155 Hesler Place, Hagatna, Guam 96910; or fbtorres@judiwonpat.com or through facsimile at 472-3589. The appointment packets of Mr. Chargualaf, Ms. Concepcion, Ms. Ramos and Bill No. Bill No. 266-32 (COR) are available for review at www.guamlegislature.com.

The Guam Legislature complies with provisions of the Americans with Disabilities Act (ADA). Individuals requiring special accommodations or services should contact Mr. Ed Pocaigue at 472-3586/7/8 or by email at edpocaigue@judiwonpat.com
Sent from my iPad



Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Public Hearing Notice

Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Sun, Mar 30, 2014 at 8:10 AM

To: phnotice <phnotice@guamlegislature.org>

To: Members of the 32nd Guam Legislature

From: Committee on Education, Public Library and Women's Affairs

Subject: Notice of Public Hearing

The Committee on Education, Public Library and Women's Affairs will conduct a public hearing on Tuesday, April 1, 2014 at 5:30 pm in the Public Hearing Room of the Guam Legislature Building on the following:

- Appointment of Kenneth P. Chargualaf- Member Guam Education Board Retired School Administrator Representative
- Appointment of Charlene D. Concepcion - Member, Guam Education Board Parent Representative
- Appointment of Gina Y. Ramos - Member Guam Community College Board of Trustees
- Bill No. 266-32 (COR) - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Mag'Hâga.

Testimonies should be addressed to Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D. and will be accepted via hand delivery at the Speaker's office; Speaker's mailbox at reproduction room of the Main Legislature Building at 155 Hesler Place, Hagatna, Guam 96910; or fbtorres@judiwonpat.com or through facsimile at 472-3589. The appointment packets of Mr. Chargualaf, Ms. Concepcion, Ms. Ramos and Bill No. Bill No. 266-32 (COR) are available for review at www.guamlegislature.com.

The Guam Legislature complies with provisions of the Americans with Disabilities Act (ADA). Individuals requiring special accommodations or services should contact Mr. Ed Pocaigue at 472-3586/7/8 or by email at edpocaigue@judiwonpat.com

Sent from my iPad



Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Public Hearing Notice

Frank Torres <fbtorres@judiwonpat.com>

Sun, Mar 30, 2014 at 8:21 AM

To: Betsy Brown <betsy@k57.com>, Alicia Perez <perezksto@gmail.com>, Jon Anderson <editor@mvguam.com>, Krystal Paco <krystal@kuam.com>, Ken Quintanilla <kenq@kuam.com>, Kevin Kerrigan <kevin@k57.com>, "news@guampdn.com" <news@guampdn.com>, Oyaol D Ngirairikl <odngirairikl@guam.gannett.com>, Sabrina Salas <sabrina@kuam.com>, "clynt@spbguam.com" <clynt@spbguam.com>, gerry@mvguam.com, "gdumat-ol@guampdn.com" <gdumat-ol@guampdn.com>

To: Media
From: Committee on Education, Public Library and Women's Affairs
Subject: Notice of Public Hearing

The Committee on Education, Public Library and Women's Affairs will conduct a public hearing on Tuesday, April 1, 2014 at 5:30 pm in the Public Hearing Room of the Guam Legislature Building on the following:

- Appointment of Kenneth P. Chargualaf- Member Guam Education Board Retired School Administrator Representative
- Appointment of Charlene D. Concepcion - Member, Guam Education Board Parent Representative
- Appointment of Gina Y. Ramos - Member Guam Community College Board of Trustees
- Bill No. 266-32 (COR) - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Mag'Hága.

Testimonies should be addressed to Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D. and will be accepted via hand delivery at the Speaker's office; Speaker's mailbox at reproduction room of the Main Legislature Building at 155 Hesler Place, Hagatna, Guam 96910; or fbtorres@judiwonpat.com or through facsimile at 472-3589. The appointment packets of Mr. Chargualaf, Ms. Concepcion, Ms. Ramos and Bill No. 266-32 (COR) are available for review at www.guamlegislature.com.

The Guam Legislature complies with provisions of the Americans with Disabilities Act (ADA). Individuals requiring special accommodations or services should contact Mr. Ed Pocaigue at 472-3586/7/8 or by email at edpociague@judiwonpat.com

Sent from my iPad

**Listserv: phnotice@guamlegislature.org
As of March 13, 2014**

aalladi@guampdn.com
action@weareguahan.com
admin@frankaguonjr.com
admin@guamrealtors.com
admin@leapguam.com
admin@weareguahan.com
agnes@judiwonpat.com
aguon4guam@gmail.com
ahernandez@guamlegislature.org
ajuan@kijifm104.com
alerta.jermaine@gmail.com
aline4families@gmail.com
am800guam@gmail.com
amanda@judiwonpat.com
amandalee.shelton@mail.house.gov
amier@mvguam.com
ang.duenas@gmail.com
aokada@guamlegislature.org
ataligba@gmail.com
av@guamlegislature.org
avillaverde@guamlegislature.org
avon.guam@gmail.com
baza.matthew@gmail.com
bbautista@spbguam.com
bdydasco@yahoo.com
bernice@tinamunabarnes.com
berthaduenas@guamlegislature.org
betsy@spbguam.com
bmkelman@guampdn.com
brantforguam@gmail.com
breanna.lai@mail.house.gov
bruce.lloyd.media@gmail.com
carlsanchez@judiwonpat.com
carlsonc@pstripes.osd.mil
ccastro@guamchamber.com.gu
ccharfauros@guamag.org
ccruz.duenas@gmail.com
chechsantos@gmail.com
cheerfulcatunao@yahoo.com
christine.quinata@takecareasia.com
cipo@guamlegislature.org
clerks@guamlegislature.org
clynt@spbguam.com
committee@frankaguonjr.com
communications@guam.gov
conedera@mikelimtiaco.com
cor@guamlegislature.org
coy@senatorada.org
cyrus@senatorada.org
david@tinamunabarnes.com
dcrisost@guam.gannett.com
delisleduenas@judiwonpat.com
desori623@hotmail.com
dleddy@guamchamber.com.gu
dmgeorge@guampdn.com
dtamondong@guampdn.com
duenasenator@gmail.com

ed@tonyada.com
edelynn1130@hotmail.com
editor@mvguam.com
editor@saipantribune.com
edpocaigne@judiwonpat.com
elaine@tinamunabarnes.com
emqcho@gmail.com
ewinstoni@yahoo.com
eo@guamrealtors.com
etajalle@guamlegislature.org
evelyn4families@gmail.com
fbtorres@judiwonpat.com
floterlaje@gmail.com
frank@judiwonpat.com
frank@mvguam.com
gdumat-ol@guampdn.com
gerry@mvguam.com
gerrypartido@gmail.com
gina@mvguam.com
gktv23@hotmail.com
guam@pstripes.osd.mil
guamnativesun@yahoo.com
hana@guam-shinbun.com
hill.bruce@abc.net.au
hottips@kuam.com
info@chinesetimesguam.com
janela@mvguam.com
jason@judiwonpat.com
jason@kuam.com
jean@tinamunabarnes.com
jennifer.lj.dulla@gmail.com
jennifer@mvguam.com
jespaldonesq@gmail.com
jmesngon.senatordrodriguez@gmail.com
joan@kuam.com
joe@toduguam.com
joesa@guamlegislature.org
john.calvo@noaa.gov
john@kuam.com
jon.calvo@mail.house.gov
jpmanuel@gmail.com
jtenorio@guamcourts.org
jtyquiengco@spbguam.com
julian.c.janssen@gmail.com
juliette@senatorada.org
kai@spbguam.com
karenc@guamlegislature.org
kcn.kelly@gmail.com
keepinginformed.671@gmail.com
kelly.toves@mail.house.gov
kenq@kuam.com
kevin@spbguam.com
khmg@hbcguam.net
koreannews@guam.net
koreatv@kuentos.guam.net
kstokish@gmail.com
kstonews@ite.net

**Listserv: phnotice@guamlegislature.org
As of March 13, 2014**

law@guamag.org
life@guampdn.com
ljalcairo@gmail.com
llmatthews@guampdn.com
lou4families@gmail.com
louella@mvguam.com
louise@tonyada.com
m.salaila@yahoo.com
mabuhaynews@yahoo.com
mahoquinene@guam.net
malainse@gmail.com
maria.pangelinan@gec.guam.gov
maryfejeran@gmail.com
mary@roryforguam.com
mbordallo.duenas@gmail.com
mcarlson@guamlegislature.org
mcperson.kathryn@abc.net.au
media@frankaguonjr.com
menchu@toduguam.com
mike@mikelimtiaco.com
mindy@kuam.com
mis@guamlegislature.org
miseke@mcvguam.com
mlwheeler2000@yahoo.com
mmafmas@guamlegislature.org
monty.mcdowell@amiguam.com
mspeps4873@gmail.com
mvariety@pticom.com
mwatanabe@guampdn.com
natasha@toduguam.com
news@guampdn.com
news@spbguam.com
nick@kuam.com
norman.aguilar@guamcc.edu
nsantos@guamlegislature.org
odngirairikl@guampdn.com
office@senatorada.org
oliviampalacios@gmail.com
onlyonguam@acubedink.com
pacificjournalist@gmail.com
parroyo@k57.com
pdkprg@gmail.com
pete@tonyada.com
phillipsguam@gmail.com
policy@frankaguonjr.com
publisher@glimpsesofguam.com
qduenas_8@yahoo.com
rennae@guamlegislature.org
responsibleguam@gmail.com
rfteehan@yahoo.com
rgibson@k57.com
richdevera@gmail.com

ricknauta@hitradio100.com
rlimtiaco@guampdn.com
rob@judiwonpat.com
rolly@ktkb.com
roryforguam@gmail.com
rowena@senatormorrison.com
ryanjames@senatormorrison.com
santos.duenas@gmail.com
smendiola@guamlegislature.org
senator@senatorbjcruz.com
senatorbrantmccreadie@gmail.com
senator@tinamunabarnes.com
senatorrodriguez@gmail.com
senatorsannicolas@gmail.com
senatortonyada@guamlegislature.org
senbenp@guam.net
sgflores@tinamunabarnes.com
sgtarms@guamlegislature.org
sitarose2@yahoo.com
slimtiaco@guampdn.com
sonedera-salas@guamlegislature.org
speaker@judiwonpat.com
staff@frankaguonjr.com
tanya4families@gmail.com
tasigirl@gmail.com
tcastro@guam.net
telo.taitague@guam.gov
tessa@senatorbjcruz.com
thebigshow@guamcell.net
thebigshow@k57.com
therese.hart.writer@gmail.com
therese@judiwonpat.com
tinamunabarnes@gmail.com
tjtaitano@cs.com
tom@senatorada.org
tommy@senatormorrison.com
tony@tonyada.com
trittent@pstripes.osd.mil
tterlaje@guam.net
vejohntorres@guamlegislature.org
vincent@tinamunabarnes.com
vleonguerrero@judiwonpat.com
will@senatorada.org
xiosormd@gmail.com
xiosormd@yahoo.com
ylee2@guam.gannett.com
zita@mvguam.com
zpalomo@guamag.org



Office of the Speaker
Judith T. Won Pat, Ed.D.

CHAIR, COMMITTEE ON EDUCATION, PUBLIC LIBRARY & WOMEN'S AFFAIRS

Ufisinan I Etmâs Ge'helo'Gi Liheslaturan Guåhan
32ND Guam Legislature
I Mina' Trentai Dos Na Liheslaturan Guåhan
155 HESLER PLACE HAGÁTÑA, GUAM 96910
TEL 671-472-3586/7 • FAX 671-472-3589
JUDIWPAT.COM • SPEAKER@JUDIWPAT.COM

COMMISSIONER

GUAM COMMISSION ON
DECOLONIZATION

GUAM FIRST
COMMISSION

PRESIDENT

ASSOCIATION OF
PACIFIC ISLAND
LEGISLATURES
(APIL)

BOARD MEMBER

PACIFIC RESOURCES FOR
EDUCATION
AND LEARNING
(PREL)

**LEGISLATIVE
REPRESENTATIVE**

PACIFIC ISLAND
DEVELOPMENT BANK
(PIDB)

FESTIVAL OF THE
PACIFIC ARTS
(FESTPAC)

Public Hearing Agenda

April 1, 2014

5:30 p.m.

- **Appointment of Kenneth P. Chargualaf- Member Guam Education Board Retired School Administrator Representative**
- **Appointment of Charlene D. Concepcion - Member, Guam Education Board Parent Representative**
- **Appointment of Gina Y. Ramos - Member Guam Community College Board of Trustees**
- **Bill No. 266-32 (COR) - An act to add a new § 849.7 of Chapter 8 of Title 1 Guam Code Annotated relative to the renaming of the Tiyan Parkway to the Chalan Mag'Håga.**

Public Hearing Notices were transmitted on March 25, March 29 and March 30. to the Media.

Testimonies should be addressed to Speaker Judith T. Won Pat, Ed.D. and will be accepted via hand delivery at the Speaker's office; Speaker's mailbox at reproduction room of the Main Legislature Building at 155 Hesler Place, Hagatna, Guam 96910; or fbtorres@judiwpat.com or through facsimile at 472-3589. The appointment packets of Mr. Chargualaf, Ms. Concepcion, Ms. Ramos and Bill No. 266-32 (COR) are available for review at www.guamlegislature.com.



COMMITTEE ON RULES

I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan • The 32nd Guam Legislature

155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910 • www.guamlegislature.com

E-mail: roryforguam@gmail.com • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

Senator
Rory J. Respicio
CHAIRPERSON
MAJORITY LEADER

March 31, 2014

Senator
Thomas C. Ada
VICE CHAIRPERSON
ASSISTANT MAJORITY LEADER

Memorandum

Senator
Vicente (Ben) C. Pangelinan
Member

To: **Rennae Meno**
Clerk of the Legislature

Speaker
Judith T.P. Won Pat, Ed.D.
Member

From: **Senator Rory J. Respicio**
Majority Leader & Rules Chair

Senator
Dennis G. Rodriguez, Jr.
Member

Subject: **Fiscal Notes / Waivers**

Vice-Speaker
Benjamin J.F. Cruz
Member

Hafa Adai!

Legislative Secretary
Tina Rose Muña Barnes
Member

Attached please find the fiscal notes and waiver for the bill numbers listed below.

Please note that the fiscal notes, or waivers, are issued on the bills as introduced.

Senator
Frank Blas Aguon, Jr.
Member

FISCAL NOTES:

Bill No. 263-32(COR)

~~Bill No. 266-32(COR)~~

Bill No. 276-32(COR)

Bill No. 277-32(COR)

Bill No. 286-32(COR)

Senator
Michael F.Q. San Nicolas
Member

WAIVER:

Bill No. 292-32(COR)

Senator
V. Anthony Ada
Member
MINORITY LEADER

Senator
Aline Yamashita
Member

Please forward the same to MIS for posting on our website. Please contact our office should you have any questions regarding this matter.

Si Yu'os ma'åse'!

2014 MAR 31 PM 12:06

**BUREAU OF BUDGET & MANAGEMENT RESEARCH**

OFFICE OF THE GOVERNOR

Post Office Box 2950, Hagåtña Guam 96932

EDDIE BAZA CALVO
GOVERNORJOHN A. RIOS
DIRECTORRAY TENORIO
LIEUTENANT GOVERNORJOSE S. CALVO
DEPUTY DIRECTOR

MAR 28 2014

Senator Rory J. Respicio
Chairperson, Committee on Rules
I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan
The 32nd Guam Legislature
155 Hesler Place
Hagåtña, Guam 96932

Hafa Adai Senator Respicio:

Transmitted herewith is Fiscal Note on the following Bill Nos.: 263-32(COR), 266-32(COR), 276-32(COR), 277-32(COR), 286-32(COR) and Fiscal Note Waiver on the following Bill Nos.: 292-32(COR).

If you have any question(s), please do not hesitate to call the office at 475-9412/9106.



JOHN A. RIOS
Director

Enclosures
cc: Senator Vicente (ben) Pangelinan

**Bureau of Budget & Management Research
Fiscal Note of Bill No. 266-32 (COR)**

AN ACT ADD A NEW §849.7 OF CHAPTER 8 OF TITLE 1 GUAM CODE ANNOTATED RELATIVE TO THE RENAMING OF THE TIYAN PARKWAY TO THE CHALAN MAG'HAGA.

Department/Agency Appropriation Information

Dept./Agency Affected: Public Works	Dept./Agency Head: Carl V. Dominguez, Director
Department's General Fund (GF) appropriation(s) to date:	11,235,337
Department's Other Fund (Specify) appropriation(s) to date: DPW Building & Design Fund (\$597,019); Guam Highway Fund (\$8,132,517)	8,729,536
Total Department/Agency Appropriation(s) to date:	\$19,964,873

Fund Source Information of Proposed Appropriation

	General Fund:	Guam Highway Fund:	Total:
FY 2013 Unreserved Fund Balance		\$0	\$0
FY 2014 Adopted Revenues	\$0	\$0	\$0
FY 2014 Appro. (Bill No. 1(4-S))	\$0	\$0	\$0
Sub-total:	\$0	\$0	\$0
Less appropriation in Bill	\$0	\$0	\$0
Total:	\$0	\$0	\$0

Estimated Fiscal Impact of Bill

	One Full Fiscal Year	For Remainder of FY 2014 (if applicable)	FY 2015	FY 2016	FY 2017	FY 2018
General Fund	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0
Guam Highway Fund 1/	\$1,638	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0
Total	\$1,638	\$0	\$0	\$0	\$0	\$0

- Does the bill contain "revenue generating" provisions? / / Yes /X/ No
If Yes, see attachment
- Is amount appropriated adequate to fund the intent of the appropriation? /X/ N/A / / Yes / / No
If no, what is the additional amount required? \$ _____ /X/ N/A
- Does the Bill establish a new program/agency? / / Yes /X/ No
If yes, will the program duplicate existing programs/agencies? / / N/A / / Yes /X/ No
Is there a federal mandate to establish the program/agency? / / Yes /X/ No
- Will the enactment of this Bill require new physical facilities? / / Yes /X/ No
- Was Fiscal Note coordinated with the affected dept/agency? If no, indicate reason: /X/ Yes / / No
/ / Requested agency comments not received by due date / / Other:

Analyst: 4/16/14 Date: 3/24/14 Director: [Signature] Date: **MAR 28 2014**
Angela Flores, BMA IV [Signature] John A. Rios, Director

Footnotes: 1/

The proposed legislation will entail a fiscal impact on the Guam Highway Fund relative to the posting of roadway signs for "Chalan Maga'haga." The Department of Public Works has estimated that the posting of six (6) signs will meet the intent of the proposed Bill. A total cost of \$1,638 is estimated for six (6) roadway signs based on \$273 per sign (\$173 Supplies & Materials / \$100 installation), which will be absorbed under DPW's budget. Also, it is uncertain that various spellings for the name are included in the legislation as follows: (a) Bill title and line 17- Chalan Mag'Haga; and (b) line 14 - Chalan Maga'haga.



COMMITTEE ON RULES

I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan • The 32nd Guam Legislature
155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910 • www.guamlegislature.com
E-mail: roryforguam@gmail.com • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

Senator
Rory J. Respicio
CHAIRPERSON
MAJORITY LEADER

Senator
Thomas C. Ada
VICE CHAIRPERSON
ASSISTANT MAJORITY LEADER

Senator
Vicente (Ben) C. Pangelinan
Member

Speaker
Judith T.P. Won Pat, Ed.D.
Member

Senator
Dennis G. Rodriguez, Jr.
Member

Vice-Speaker
Benjamin J.F. Cruz
Member

Legislative Secretary
Tina Rose Muña Barnes
Member

Senator
Frank Blas Aguon, Jr.
Member

Senator
Michael F.Q. San Nicolas
Member

Senator
V. Anthony Ada
Member
MINORITY LEADER

Senator
Aline Yamashita
Member

January 28, 2014

VIA E-MAIL

john.rios@bbmr.guam.gov

John A. Rios
Director
Bureau of Budget & Management Research
P.O. Box 2950
Hagåtña, Guam 96910

RE: Request for Fiscal Notes– Bill Nos. 264-32(COR) through 268-32(COR)

Hafa Adai Mr. Rios:

Transmitted herewith is a listing of *I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan's* most recently introduced bills. Pursuant to 2 GCA §9103, I respectfully request the preparation of fiscal notes for the referenced bills.

Si Yu'os ma'åse' for your attention to this matter.

Very Truly Yours,

Senator Rory J. Respicio
Chairperson of the Committee on Rules

Attachment (1)

Cc: Clerk of the Legislature

Bill Nos.	Sponsors	Title
264-32 (COR)	Dennis G. Rodriguez, Jr. Brant T. McCreadie T.C. Ada R. J. Respicio T. R. Muña Barnes V. Anthony Ada Tommy. Morrison Chris M. Dueñas	AN ACT TO RELATIVE TO PROHIBITING THE SALE OR DISTRIBUTION OF ELECTRONIC CIGARETTES TO MINORS, BY ADDING A NEW § 6101(l) TO ARTICLE 1, AND AMENDING § 6400 OF ARTICLE 4, CHAPTER6, TITLE 11 GUAM CODE ANNOTATED.
265-32 (COR)	Vicente (ben) C. Pangelinan	AN ACT TO AUTHORIZE THE CHAMORRO LAND TRUST COMMISSION TO ENTER INTO ECONOMIC LEASES BY ADDING A NEW SECTION 75122, CHAPTER 75, TITLE 21 GUAM CODE ANNOTATED.
266-32 (COR)	Judith T. Won Pat, Ed.D. T.R. Muna Barnes Aline A. Yamashita, Ph.D.	AN ACT ADD A NEW §849.7 OF CHAPTER 8 OF TITLE 1 GUAM CODE ANNOTATED RELATIVE TO THE RENAMING OF THE TIYAN PARKWAY TO THE CHALAN MAG'HÅGA.
267-32 (COR)	Michael F.Q. San Nicolas T.C. Ada	AN ACT TO STRENGTHEN PROVISIONS FOR THE REPAIR OR DEMOLITION OF UNSAFE STRUCTURES IN GUAM'S BUILDING LAW, BY AMENDING §§ 66501, 66503, 66504, 66505, 66507 AND 66508 OF ARTICLE 5 AND § 66701 OF ARTICLE 7, EACH OF CHAPTER 66, TITLE 21, GUAM CODE ANNOTATED.
268-32 (COR)	Michael F.Q. San Nicolas	AN ACT TO APPROVE THE DEPARTMENT OF ADMINISTRATION'S IMPLEMENTATON PLANS OF THE 'GOVERNMENT OF GUAM COMPETITIVE WAGE ACT OF 2014', TO REQUIRE A PERFORMANCE-BASED STANDARD FOR DIRECTORS AND DEPUTY DIRECTORS OF LINE AGENCIES AND I MAGA'LÅHEN AND I SEGUNDU MAGA'LÅHEN.



COMMITTEE ON RULES

I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan • The 32nd Guam Legislature
155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910 • www.guamlegislature.com
E-mail: roryforguam@gmail.com • Tel: (671)472-7679 • Fax: (671)472-3547

Senator
Rory J. Respicio
CHAIRPERSON
MAJORITY LEADER

Senator
Thomas C. Ada
VICE CHAIRPERSON
ASSISTANT MAJORITY LEADER

Senator
Vicente (Ben) C. Pangelinan
Member

Speaker
Judith T.P. Won Pat, Ed.D.
Member

Senator
Dennis G. Rodriguez, Jr.
Member

Vice-Speaker
Benjamin J.F. Cruz
Member

Legislative Secretary
Tina Rose Muña Barnes
Member

Senator
Frank Blas Aguon, Jr.
Member

Senator
Michael F.Q. San Nicolas
Member

Senator
V. Anthony Ada
Member
MINORITY LEADER

Senator
Aline Yamashita
Member

January 27, 2014

MEMORANDUM

To: Rennae Meno
Clerk of the Legislature

Attorney Therese M. Terlaje
Legislative Legal Counsel

From: Senator Rory J. Respicio
Chairperson of the Committee on Rules

Subject: Referral of Bill Nos. 266-32(COR), 267-32(COR), and 268-32(COR)

As the Chairperson of the Committee on Rules, I am forwarding my referral of **Bill Nos. 266-32(COR), 267-32(COR), and 268-32(COR)**.

Please ensure that the subject bills are referred, in my name, to the respective committee, as shown on the attachment. I also request that the same be forwarded to all members of *I Mina'trentai Dos na Liheslaturan Guåhan*.

Should you have any questions, please feel free to contact our office at 472-7679.




Si Yu'os Ma'åse!

Attachment

I MINA'TRENTAI DOS NA LIHESLATURAN GUÁHAN
2014 (SECOND) Regular Session

Bill No. 200-32 (COR)

Introduced by:

Judith T. Won Pat, Ed.D. 
Tina R. Muna Barnes 
Aline A. Yamashita, Ph.D. 

**AN ACT ADD A NEW §849.7 OF CHAPTER 8 OF
TITLE 1 GUAM CODE ANNOTATED RELATIVE
TO THE RENAMING OF THE TIYAN PARKWAY
TO THE CHALAN MAG'HÅGA.**


1 **BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:**

2 **Section 1.** A new §849.7 is hereby added to Chapter 8 of Title 1 Guam Code
3 Annotated to read as follows:

4 **§849.7. Chalan Maga'håga.**

5 (a) Chamorro women have always held powerful roles in their families
6 and in our society. The most powerful woman in ancient Chamorro society was the
7 Maga'håga, or first born daughter of the highest ranking person in a clan. Clans were
8 governed equally by a Maga'håga and a Maga'låhi (the first born son). When
9 decisions were made, the Maga'håga always had the final say. Unfortunately, this
10 power was not respected by Europeans, who wrote the first accounts of Chamorro
11 history and purposely left out the names of women. They were critical of the roles
12 women played in ancient Chamorro society, noting that women held power reserved
13 for men in the rest of the world.

14 Although Chamorro women are largely unnamed throughout written
15 history, the sacrifices they made to keep the culture alive have not gone unnoticed.
16 Since Chamorro culture is matrilineal, and family lines are traced through mothers,

2014 JAN 21 AM 10:56 

1 many scholars attribute the survival of the culture to women. People’s identity and
2 place in society were determined by who their mothers were. Thus, women shaped the
3 destiny of their children, and ultimately of future generations of Chamorros. They also
4 educated younger Chamorros about their genealogy, ensuring that they would always
5 understand their connections to those around them, to their land, and to the history of
6 their clan.

7 Just as Tiyan is at the center of the island, the Maga’håga is a central
8 figure in our society. Naming the Tiyan Parkway in honor of our island’s powerful
9 women, gives tribute to the important roles women have assumed throughout Guam’s
10 history and today. They carry life in their wombs, nurture their children, and lead their
11 families and our island with respect and dignity.

12 (b) Thus, the Tiyan Parkway located on the Tiyan plateau in the central
13 part of Guam bordering the municipalities of Barrigada, Maite, and Tamuning, shall
14 hereinafter be known as “Chalan Maga’håga” from its Junction with Route 8 (Purple
15 Heart Memorial Highway) to its junction with Route 10A.

16 (c) The Department of Public Works shall post signs along “Chalan
17 Mag’håga” at appropriate intervals that visibly identify the roadway’s official name.